

Distr.: General 6 April 2018

### Семьдесят вторая сессия

Пункт 142 повестки дня

## Резолюция, принятая Генеральной Ассамблеей 4 апреля 2018 года

[по докладу Пятого комитета (A/72/810)]

#### 72/269. Объединенная инспекционная группа

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои предыдущие резолюции об Объединенной инспекционной группе, в частности резолюции 31/192 от 22 декабря 1976 года, 50/233 от 7 июня 1996 года, 54/16 от 29 октября 1999 года, 56/245от 24 декабря 2001 года, 57/284 А и В от 20 декабря 2002 года, 58/286 от 8 апреля 2004 года, 59/267 от 23 декабря 2004 года, 60/258 от 8 мая 2006 года, 61/238 от 22 декабря 2006 года, 61/260 от 4 апреля 2007 года, 62/226 от 22 декабря 2007 года, 62/246 от 3 апреля 2008 года, 64/262 от 29 марта 2010 года, 65/270 от 4 апреля 2011 года, 66/259 от 9 апреля 2012 года, 67/256 от 12 апреля 2013 года, 68/266 от 9 апреля 2014 года, 69/275 от 2 апреля 2015 года, 70/257 от 1 апреля 2016 года и 71/281 от 6 апреля 2017 года,

подтверждая статут Группы<sup>1</sup> и уникальную роль Группы как единственного внешнего и независимого общесистемного органа по проведению инспекций, оценок и расследований,

# Доклад Объединенной инспекционной группы

рассмотрев доклад Объединенной инспекционной группы за 2017 год и программу работы на 2018 год<sup>2</sup>, а также записку Генерального секретаря по докладу Группы за 2017 год<sup>3</sup>,

- с удовлетворением принимает к сведению доклад Объединенной инспекционной группы за 2017 год и программу работы на 2018 год<sup>2</sup>;
- принимает к сведению записку Генерального секретаря по докладу Группы за  $2017 \text{ год}^3$ ;

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> A/72/733.





<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Резолюция 31/192, приложение.

<sup>2</sup> Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, семьдесят вторая сессия, Дополнение № 34 (А/72/34).

- 3. вновь просит административных руководителей участвующих организаций полностью соблюдать нормативно установленные процедуры рассмотрения докладов Группы и, в частности, представлять свои замечания, включая информацию о том, что они намерены делать в связи с рекомендациями Группы, распространять доклады ко времени их рассмотрения директивными органами и представлять информацию о мерах, которые будут приняты для выполнения тех рекомендаций, с которыми согласились директивные органы и административные руководители участвующих организаций;
- 4. вновь просит Генерального секретаря и других административных руководителей участвующих организаций оказывать Группе всестороннее содействие в своевременном получении всей запрашиваемой ею информации;
- 5. просит Генерального секретаря и предлагает административным руководителям участвующих в работе Группы организаций принять необходимые меры для обеспечения того, чтобы тематические доклады Группы включались в списки документов по соответствующим основным пунктам повестки дня, относящимся к программам работы Генеральной Ассамблеи, других соответствующих органов и структур Организации Объединенных Наций и соответствующих директивных органов других участвующих организаций;
- 6. подчеркивает важность надзорных функций Группы в выявлении конкретных управленческих, административных и программных вопросов в рамках участвующих организаций и вынесении в адрес Генеральной Ассамблеи и других директивных органов участвующих организаций практических и ориентированных на конкретные меры рекомендаций по совершенствованию и усилению управления в Организации Объединенных Наций в целом;
- 7. подтверждает статью 20 статута Группы<sup>1</sup>, в которой предусмотрено, что Группа приглашается к участию в заседаниях, когда обсуждается ее бюджетная смета;
- 8. учитывает, что Группа, государства-члены и секретариаты участвующих организаций совместно несут ответственность за обеспечение эффективности работы Группы в рамках всей системы;
- 9. считает необходимым продолжать повышать влияние работы Группы на эффективность и транспарентность управления в участвующих организациях системы Организации Объединенных Наций;
- 10. вновь просит Группу рассмотреть вопрос об оптимизации числа проектов, включаемых в ее программу работы, на основе определения степени их приоритетности;
- 11. вновь просит также Группу продолжать уделять в своих докладах основное внимание темам, которые являются приоритетными для участвующих организаций и государств членов Организации Объединенных Наций, в том числе исходя из программы работы Генеральной Ассамблеи, с тем чтобы представлять Ассамблее и другим директивным органам участвующих организаций тематические доклады Группы, которые можно использовать максимально эффективно;
- 12. с удовлетворением отмечает, что Группа координирует свою деятельность с Комиссией ревизоров и Управлением служб внутреннего надзора Секретариата, и рекомендует этим органам продолжать обмениваться опытом, знаниями, передовыми методами и извлеченными уроками с другими органами ревизии и надзора Организации Объединенных Наций, а также с Независимым консультативным комитетом по ревизии во избежание частичного или полного дублирования и в целях достижения

2/3

более тесного взаимодействия, дальнейшего укрепления сотрудничества и повышения эффективности и результативности без ущерба для выполнения соответствующих мандатов органов ревизии и надзора;

13. с удовлетворением отмечает также завершение перевода сетевой системы контроля и веб-сайта Группы на платформы, размещенные на серверах Секретариата, и просит руководителей участвующих организаций в полной мере использовать сетевую систему контроля Группы;

## II Итоги обзора процесса принятия мер по докладам и рекомендациям Объединенной инспекционной группы организациями системы Организации Объединенных Наций

рассмотрев записки Генерального секретаря<sup>4</sup>, в которых он обращает внимание Генеральной Ассамблеи на доклад Объединенной инспекционной группы под названием «Итоги обзора процесса принятия мер по докладам и рекомендациям Объединенной инспекционной группы организациями системы Организации Объединенных Наций»<sup>5</sup> и которые препровождают его замечания и замечания Координационного совета руководителей системы Организации Объединенных Наций по этому докладу<sup>6</sup>,

- 1. *принимает к сведению* записки Генерального секретаря<sup>4,6</sup>;
- 2. *предлагает* Объединенной инспекционной группе и далее представлять углубленный анализ выполнения рекомендаций Группы;
- 3. рекомендует руководителям участвующих организаций изучить возможные варианты улучшения координации принятия мер, в том числе через Координационный совет руководителей системы Организации Объединенных Наций, во исполнение соответствующих рекомендаций Объединенной инспекционной группы;
- 4. вновь предлагает директивным органам участвующих организаций всесторонне и своевременно рассматривать и обсуждать соответствующие рекомендации, выносимые Группой, и принимать конкретные меры по ним, в том числе следить за их выполнением в надлежащем порядке, с учетом положений пункта 4 резолюции 50/233 Ассамблеи;
- 5. *просит* административных руководителей участвующих организаций, которые еще не сделали этого, поставить координаторов Объединенной инспекционной группы в прямое подчинение высшему руководству.

81-е пленарное заседание 4 апреля 2018 года.

18-05310 3/3

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> A/72/704.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> JIU/REP/2017/5.

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup> A/72/704/Add.1.